



TECHNICKÝ PRŮKAZ

VLASTNÍHO MOTOROVÉHO VOZIDLA

POUČENÍ PRO DRŽITELE TECHNICKÉHO PRŮKAZU

1. Technický průkaz je veřejná listina.
2. Technický průkaz musí být bezpečně uložen. Ztrátu nebo zničení technického průkazu je jeho držitel povinen neprodleně ohlásit věcně příslušnému orgánu státní správy.
3. Zápisy do technického průkazu smí provádět jen oprávněná osoba.
4. Technický průkaz se předkládá příslušným orgánům při provádění úkonů ve vztahu k vozidlu nebo na jejich výzvu.

ZA 030370

5516992

CZECH REPUBLIC

Část A) ZÁKLADNÍ ÚDAJE O REGISTRACI

B. Datum první registrace vozidla: 10.07.2015

A. Registrační značka vozidla **C007125**

C.2.1. Vlastník
ČSOB LEASING, A.S.

RČ/IČO **63998980**

C.2.3. Místo trvalého nebo povoleného pobytu/sídlo
NA PANKRÁCI 310/60, PRAHA, NUSLE, 140 00

C.1.1. Provozovatel (není-li současně vlastníkem)
SOME JINDŘICHŮV HRADEC S.R.O.

RČ/IČO **62508831**

C.1.3. Místo trvalého nebo povoleného pobytu/sídlo
JAROŠOVSKÁ 1267, JINDŘICHŮV HRADEC II

V **JINDŘICHŮV HRADEC**

dne **10.07.2015**

Podpis

Vozidlo převedeno – odhlášeno (na koho, kam)

V

dne

Podpis

A. Registrační značka vozidla **C007164**

C.2.1. Vlastník
ČSOB LEASING, A.S.

RČ/IČO **63998980**

C.2.3. Místo trvalého nebo povoleného pobytu/sídlo
NA PANKRÁCI 310/60, PRAHA, NUSLE, 140 00

C.1.1. Provozovatel (není-li současně vlastníkem)

RČ/IČO

C.1.3. Místo trvalého nebo povoleného pobytu/sídlo

V **JINDŘICHŮV HRADEC**

dne **25.01.2017**

Podpis

Vozidlo převedeno – odhlášeno (na koho, kam)

V

dne

Podpis

Část B) ÚŘEDNÍ ZÁZNAMY

DNE 10.07.2015 BYLO VYDÁNO ORV Č. ZAA394361.

DNE 15.09.2016 BYLO VYDÁNO ORV Č. ZAA414679.

DNE 30.12.2016 BYLO VYDÁNO ORV Č. ZAA414737-ZA ZTRÁTU.

DNE 25.01.2017 BYLO VYDÁNO ORV Č. ZAA414744, VYDÁNO NOVĚ RE ZA ZTRÁTU, PŘEVOD.

V	Podpis	V	Podpis
dne		dne	
A. Registrační značka vozidla	C007164	A. Registrační značka vozidla	
C.2.1. Vlastník		C.2.1. Vlastník	
CSOB LEASING, A.S.			
63998980		RČ/ČO	
RČ/ČO		C.2.3. Místo trvalého nebo povoleného pobytu/sídlo	
C.2.3. Místo trvalého nebo povoleného pobytu/sídlo		NA PANKRACI 310/60, PRAHA, NUSLE, 140 00	
C.1.1. Provozovatel (není-li současně vlastníkem)		C.1.1. Provozovatel (není-li současně vlastníkem)	
RČ/ČO		RČ/ČO	
C.1.3. Místo trvalého nebo povoleného pobytu/sídlo		C.1.3. Místo trvalého nebo povoleného pobytu/sídlo	
JINDŘICHŮV HRADEC			
25.01.2017		V	
dne		dne	
Vozidlo převedeno – odhlášeno (na koho, kam)		Vozidlo převedeno – odhlášeno (na koho, kam)	
V		V	
dne		dne	

Část B) ÚŘEDNÍ ZÁZNAMY

DNE 10.07.2015 BYLO VYDÁNO ORV Č. ZAA394361.

DNE 15.09.2016 BYLO VYDÁNO ORV Č. ZAA414679.

DNE 30.12.2016 BYLO VYDÁNO ORV Č. ZAA414737-ZA ZTRÁTU.

DNE 25.01.2017 BYLO VYDÁNO ORV Č. ZAA414744, VYDÁNY NOVÉ RE ZA ZTRÁTU, PŘEVOD.

Část C) OSVĚDČENÍ O TECHNICKÉ ZPŮSOBILOSTI VOZIDLA			
Platí do: 10.07.2019	Platí do:	Platí do:	Platí do:
Tech. prohlídka provedena	Tech. prohlídka provedena	Tech. prohlídka provedena	Tech. prohlídka provedena
dne: 10.07.2015	dne:	dne:	dne:
Č. protokolu:	Č. protokolu:	Č. protokolu:	Č. protokolu:
Platí do:	Platí do:	Platí do:	Platí do:
Tech. prohlídka provedena	Tech. prohlídka provedena	Tech. prohlídka provedena	Tech. prohlídka provedena
dne:	dne:	dne:	dne:
Č. protokolu:	Č. protokolu:	Č. protokolu:	Č. protokolu:
Platí do:	Platí do:	Platí do:	Platí do:
Tech. prohlídka provedena	Tech. prohlídka provedena	Tech. prohlídka provedena	Tech. prohlídka provedena
dne:	dne:	dne:	dne:
Č. protokolu:	Č. protokolu:	Č. protokolu:	Č. protokolu:

Část D)		TECHNICKÝ POPIS VOZIDLA		ZMĚNA		
ZTP č.:		ES č.: e13*2003/37*0309		(ZTP)		
Vozidlo	1 Druh vozidla:	TRAKTOR				
	2	KOLOVÝ				
	3 Kategorie vozidla (zkratka):	T1				
	4 Tovární značka:	SAME				
	5 Typ:	11S	6 Varianta:	80T1	7 Verze:	SW
Motor	8 Obchodní označení:	DORADO 80				
	9 Identifikační číslo vozidla (VIN):	ZKDBD102WOTS30002				
	10 Výrobce podvozku:	SAME DEUTZ-FAHR GROUP S.P.A., ITÁLIE				
	11 Výrobce:	SAME DEUTZ-FAHR GROUP S.P.A., ITÁLIE				
	12 Typ:	KD3 55TA	13 Palivo:	NM		
Emise	14 Max. výkon [kW]/ot. [min ⁻¹]:	55.4/2 200	15 Zdvih. objem [cm ³]:	2 887		
	16 Předpis EHK OSN č.:		17 Směrnice EHS/ES č.:	2000/25D		
	18 Korigovaný součinitel absorpce:					
	19 Výrobce:					
	20 Druh (typ):	BEZPEČNOSTNÍ KABINA C52				
Karoserie	21 Výrobní číslo (nástavby, kabiny):					
	22 Barva:	ČERVENÁ				
	23 Počet míst - celkem	1	24 - k sezení:	1	25 - k stání:	0
	26 - lůžek:	0				
	27 Maximální zatížení střechy [kg]:	0				
Rozměry	28 Objem cisterny - skříň [m ³]:					
	29 Celková [mm] - délka:	3 995	30 - šířka:	1 810	31 - výška:	2 495
	32 Rozvor [mm]:	2 100				
	33 Rozměry ložné plochy [mm] - délka:	3 230-3 610				
	34 - šířka:					
Hmotnosti	35 Provozní hmotnost [kg]:	5 200/5 200				
	36 Největší technicky přípustná/povolená hmotnost [kg]:					
	37 Největší technicky přípustná/povolená hmotnost na nápravu [kg]: 1-2-3-4-...	2 300/2 300; 3 300/3 300; /;/				
	38 Největší svislé statické zatížení spojovacího zařízení (závěs horní/spodní) [kg]:	8 000/3 610				
	39 Největší technicky přípustná/povolená hmotnost přípojného vozidla [kg]: - brzděného:	750/750				
Nápravy	40 - nebrzděného:	13 200/7 220				
	41 Největší technicky přípustná/povolená hmotnost jízdní soupravy [kg]:					
	42 Spojovací zařízení - druh a typ:	ZADNÍ TZB KAT.2, HUBICE ČEP 32 MM				
	43 Počet náprav - z toho poháněných:	2 -2				
	Kola a pneumatiky na nápravě (1-2-3-4-...) - rozměry/montáž (zdvojená = „[2]“):					
	44 1.	360/70 R20				
	45 2.	420/70 R30				
	46 3.					
	47 4.					
	48 Nejvyšší rychlost [km.h ⁻¹]:	40				
	49 Brzdy (ANO/NE) - provozní:	ANO	- parkovací:	ANO	- nouzová:	NE
	- odlehčovací:	NE				
	50 Vnější hluk vozidla [dB (A)]: - stojícího/ot. [min ⁻¹]:	79.0/2 200				
	51 - za jízdy:	80.0				
	52 Spotřeba paliva: - metodika:	ZM				
53 - při rychlosti [km.h ⁻¹]:						
	54 [l.100 km ⁻¹]:	NE				
	Výbava (ANO/NE): 55 ABS:	NE				
	56 Hydropohon:					
	57 Propojení ovládání brzd přípojného vozidla:	NE				
	58 - druh:					
Další údaje viz část F) Další záznamy:						
Část E) ZÁZNAM O SCHVÁLENÍ TECHNICKÉ ZPŮSOBILOSTI VOZIDLA						
Níže podepsaný potvrzuje, že vozidlo se shoduje s typem, jehož technická způsobilost byla schválena k provozu na pozemních komunikacích Ministerstvem dopravy a spojů ČR. (V případě, kdy je technický průkaz vydán na základě schválení technické způsobilosti jednotlivého vozidla, potvrdí toto příslušný orgán státní správy a zapisí č. j. Rozhodnutí. Pokud se jedná o typové schválení č. j. se nezapisuje. Do kolonky „dne“ se vždy zapisuje datum vydání TP.) Vozidlo: č. j. DOP/64078/14/Kh 23.12.2014 dne Nástavba: č. j. dne Otisk razítka a podpis oprávněné osoby Otisk razítka a podpis oprávněné osoby Otisk razítka a podpis Doklad o nabytí vozidla - záznam o celním projednávání						
Část F) DALŠÍ ZÁZNAMY						
TP vydán na základě ES prohlášení o shodě.						
*39,41: platí pro přívěs vybavený nájezdovou brzdou.						
Variabilní provedení vozidla:						
*29: 3 995 - 4 610						
*30: 1 810 - 2 205						

43	Počet náprav - z toho poháněných:	2-2
Kola a pneumatiky na nápravě (1-2-3-4-...) - rozměry/montáž (zdvojená = „[2]“):		
44	1.	360/70 R20
45	2.	420/70 R30
46	3.	
47	4.	
48	Nejvyšší rychlost [km.h ⁻¹]:	40
49	Brzdy (ANO/NE) - provozní:	ANO
	- parkovací:	ANO
	- nouzová:	NE
	- odlehčovací:	NE
50	Vnější hluk vozidla [dB (A)]: - stojícího/ot.[min ⁻¹]:	79.0/2 200
	51 - za jízdy:	80.0
52	Spotřeba paliva: - metodika:	ZM
	53 - při rychlosti [km.h ⁻¹]:	
54	[l.100 km ⁻¹]:	
	Vybava (ANO/NE): 55 ABS:	NE
	56 Hydropohon:	
57	Propojení ovládání brzd přípojného vozidla:	NE
	58 - druh:	
Další údaje viz část F) Další záznamy:		

Část E) ZÁZNAM O SCHVÁLENÍ TECHNICKÉ ZPŮSOBILOSTI VOZIDLA

Níže podepsaný potvrzuje, že vozidlo se shoduje s typem, jehož technická způsobilost byla schválena k provozu na pozemních komunikacích Ministerstvem dopravy a spojů ČR.

(V případě, kdy je technický průkaz vydán na základě schválení technické způsobilosti jednotlivého vozidla, potvrdí toto příslušný orgán státní správy a zapíše č. j. Rozhodnutí. Pokud se jedná o typové schválení č. j. se nezapíše. Do kolonky „dne“ se vždy zapisuje datum vydání TP.)

DOP/64078/14/Kh

Vozidlo: č. j.

23.12.2014

dne

Otisk razítka a podpis oprávněné osoby

Nástavba: č. j.

dne

Otisk razítka a podpis oprávněné osoby

Doklad o nabytí vozidla - záznam o celním projednávání

otisk razítka podpis

Část F) DALŠÍ ZÁZNAMY

TP vydán na základě ES prohlášení o shodě.

*39,41: platí pro přívěs vybavený nájezdovou brzdou.

Variabilní provedení vozidla:

*29: 3 995 - 4 610

*30: 1 810 - 2 205

*35: Rozmezí zahrnuje přípustné kombinace přidavných závaží, kol, pneumatik, typů spojovacích zařízení atd. Traktor může být vybaven přidavným závažím vpředu o celkové hmotnosti až 320 kg (8 x 40 kg) nebo předním TBZ a závažím 250 kg v předním TBZ.

*44,45: Další schválené rozměry pneumatik a jejich kombinace jsou uvedeny v návodu k obsluze.

Traktor plní tech.požadavky zák.č.56/2001 Sb., ve znění pozdějších změn, výjimky:

-pláště pneumatik nemusí být homologovány, resp. schváleny

-kryty zadních kol neplní některé předepsané požadavky

Dovozce: SOME JINDŘICHŮV HRADEC S.R.O., IČO 62508831, Jindř. Hradec 1267/II.





ČESKÁ REPUBLIKA
OSVĚDČENÍ O REGISTRACI
ZVLÁŠTNÍHO MOTOROVÉHO VOZIDLA A ZVLÁŠTNÍHO PŘÍPOJNÉHO VOZIDLA
CERTIFICAT D'IMMATRICULATION



A. REGISTRAČNÍ ZNAČKA

C007164

D. TOVÁRNÍ ZNAČKA, OBCHODNÍ OZNAČENÍ, TYP

SAME, DORADO 80, 11S

C.1.1. PROVOZOVATEL

CSOB LEASING, A.S.

RODNÉ ČÍSLO / IČO

63998980

C.1.3. MÍSTO TRVALÉHO NEBO POVOLENÉHO POBYTU / SÍDLA

NA PANKRACI 310/60, PRAHA, NUSLE, 140 00

I. DATUM VYDÁNÍ

25.01.2017

H. PLATNOST DO



ZAA 414744

PODPIS

[Handwritten signature]



1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15

E. IDENTIFIKAČNÍ ČÍSLO VOZIDLA (VIN)
EKDBD102W0TS30002

DRUH VOZIDLA
TRAKTOR

R. BARVA
CERVENA

S. POČET MÍST, CELKEM - K SEZENÍ - K STÁNÍ - LŮŽEK
1/1/0/0

SPOJOVACÍ ZAŘÍZENÍ - DRUH A TYP
ZADNÍ TĚŽ KAT 2

B. DATUM PRVNÍ REGISTRACE NEBO ROK VÝROBY
10.07.2015

ČÍSLO TECHNICKÉHO PRŮKAZU
ZA 030370

JINÉ ZÁZNAMY

T. NEJVYŠŠÍ RYCHLOST [km.h⁻¹]
40

P.2. MAX.VÝKON MOTORU [kW]/OT.[min⁻¹]
55.4/2 200

HMOTNOST [kg]: G. PROVOZNÍ - F.2. POVOLENÁ
3 230-3 610/5 200

MAX.SVISLÉ STATICKÉ ZATÍŽENÍ SPOJOVACÍHO ZAŘÍZENÍ [kg]
3 610/750

U. MAX./POV.HMOTNOST PŘÍVESU [kg]: 0.1.BRZD. 0.2.NEBRZD.
3 610/750

16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31